

## **INFORMACJA O PYTANIACH DO TREŚCI SWZ I ODPOWIEDZI ZAMAWIAJĄCEGO**

*dotyczy: postępowania prowadzonego w trybie podstawowym z możliwością negocjacji treści ofert na budowę i modernizację stadionu sportowego przy ul. Orkana w Zakopanem.*

Na mocy art. 284 ust. 6 ustawy z dnia 11 września 2019 r. Prawo zamówień publicznych (Dz. U. z 2022 r. poz. 1710 z późn. zm.), Zamawiający udostępnia treść pytań Wykonawców do treści SWZ wraz z wyjaśnieniami Zamawiającego.

### **Pytanie 1**

W ogłoszonym po raz kolejny postępowaniu Zamawiający w załączniku nr 10 podał parametry trawy syntetycznej, która spełnia tylko jedna Firma. Tak opisane wymagania znacząco ograniczają konkurencyjność. Ze znajomości rynku dla sztucznych traw na którym jesteśmy od kilkunastu lat wiemy, że trawy na podkładzie poliolefinowym są charakterystyczne dla traw produkowanych metodą tkania. Tylko producenci traw tkanych mogą dostarczyć taki produkt, a na rynku jest ich zaledwie 5%. Poprzednie postępowania były unieważniane z powodu przekroczenia budżetu. Chcielibyśmy w tym miejscu zaznaczyć, że trawy produkowane metodą tkania są trawami bardzo drogimi, z uwagi na to, że trawy tkane są produkowane na maszynach przystosowanych do produkcji dywanów. Nieliczny ułamek firm produkujących dywany decyduje się na przystosowanie swoich maszyn do produkcji sztucznych traw, przez co dostępność do takiego produktu jest bardzo utrudniona. 95% producentów nawierzchni przyjmuje metodę tuftowania jako technologie produkcji, gdyż jest to technologia typowa dla sztucznych traw. Trawy te instalowane są na całym świecie i przechodzą wszystkie badania w kierunku jakości przewidziane dla konkretnych typów trawy oraz uzyskują certyfikaty FIFA. Trawy tuftowane są produkowane najczęściej na podkładzie lateksowym. Nieprawdą jest, aby trawy produkowane tą metodą miały gorsze parametry wytrzymałościowe. Potwierdzają to liczne badania przeprowadzone na tych trawach.

Pragniemy również nadmienić, że wymaganie dla sztucznej trawy aż tylu dokumentów na potwierdzenie wymagań ekologicznych i prozdrowotnych jest bezcelowe. Żadna z wymienionych przez Zamawiającego norm nie odnosi się do Polskich wymogów. Podane w wymaganiach dokumenty nie mają na celu zweryfikowanie nawierzchni, a jedynie ograniczenie konkurencyjności. Pragniemy nadmienić, że jedynym i najbardziej wiarygodnym potwierdzeniem, że trawa spełnia wymagania ekologiczne i środowiskowe jest ATEST PZH. Instytut wydający atest higieniczny bada produkt pod względem bezpieczeństwa, dlatego produkt posiadający Atest PZH w żaden sposób nie wpłynie negatywnie na zdrowie ludzi i środowisko naturalne. Dodatkowo podkład przeszedł liczne badania i uzyskał liczne raporty na zgodność z FIFA oraz z normą EN 15330-1, co również potwierdza, że podkład można stosować na boiskach. Wiele z tych boisk uzyskało certyfikaty FIFA.

W związku z powyższym prosimy o dopuszczenie do przetargu jako rozwiązania równoważnego trawy o poniższych parametrach i dokumentach, która jest zgodna wymogami FIFA na poziomie Quality i Quality Pro oraz z obowiązującą normą dla sztucznych traw EN 15330-1:2013 tj.:

- a) rodzaj trawy: 100 % polietylen
- b) typ włókna: monofil,
- c) ilość włókien: min. 120 000/m<sup>2</sup>,
- d) ilość pęczków: min. 10 000/m<sup>2</sup>
- e) Dtex- min. 14 000,

**Gmina Miasto Zakopane - Urząd Miasta Zakopane**  
**ul. Kościuszki 13, 34-500 Zakopane**

- f) wysokość trawy: min.45 – 50 mm,
- g) grubość każdego włókna: min. 370 mikronów,
- h) zasypka EPDM pochodząca z recyklingu, oraz dodatkowo co najmniej 5 ton granulatu spakowane w tzw. big bagach na dosypki dla Zamawiającego, dostarczone i wniesienie do magazynu
- i) podkład amortyzujący zgodny z badaniem laboratoryjnym na zgodność z FIFA
- j) wytrzymałość łączenia klejonego między brytami po starzeniu wodą: min 130N/100mm,
- k) siła potrzebna do wyrwania pęczka trawy po starzeniu wodą: min 80 N,
- l) przepuszczalność wody dla kompletnego systemu min. 1200 mm/h,
- m) kolorystyka jak w dokumentacji projektowej,
- n) linie białe wklejone w nawierzchnię,
- o) wypełnianie systemu nawierzchni z trawy syntetycznej w ilości zgodnej z badaniem specjalistycznego laboratorium rekomendowanego przez FIFA w skład którego wchodzi piasek kwarcowy i zasyp EPDM
- p) podkład trawy: lateksowy
- r) metoda produkcji: tuftowanie

Dokumenty potwierdzające minimalne parametry oferowanej nawierzchni:

- a) Raport z badań testu Lisport na min. 250 000 cykli dla włókna oferowanej trawy syntetycznej przeprowadzony przez niezależne i akredytowane laboratorium akredytowane przez FIFA zgodnie z norm EN 1536 „Nawierzchnie dla otwartych terenów sportowych- narażenie trawy na oddziaływania” potwierdzający, że włókna trawy syntetycznej po min. 250 000 cykli nie wykazują widocznych uszkodzeń, a po wyszczotkowaniu większość włókien oferowanej trawy znajduje się w pozycji pionowej”
- b) Raport z badań laboratoryjnych potwierdzających spełnienie wymogów FIFA Quality Programme for Football Torf dotyczący oferowanego systemu nawierzchni syntetycznej (mata+ trawa+wypełnienie granulatem EPDM) wykonanych przez akredytowane przez FIFA laboratorium (np. Labosport, ISA-Sport lub Sportlabs Ltd) potwierdzające jakość produktu na poziomie FIFA Quality PRO (edycja 2015) wraz z potwierdzeniem wszystkich wymaganych parametrów technicznych,
- c) Raport z badań laboratoryjnych przeprowadzony przez certyfikowane laboratorium akredytowane przez FIFA dla systemu sztucznej trawy (mata+ trawa+wypełnienie granulatem EPDM) potwierdzający zgodność z normą PN-EN 15330-1:2013,
- d) Sprawozdanie z badań reakcji na ogień potwierdzające, że oferowany system nawierzchni syntetycznej (mata+ trawa+wypełnienie granulatem EPDM) spełnia wymagania normy PN- EN 13501-1 +A1:2010 dla materiałów podłogowych klasy min. Cf1-s1 jako materiał trudno zapalny,
- e) Aktualny certyfikat potwierdzający posiadane przez producenta statusu FIFA PREFERRED PRODUCER (FPP) lub FIFA LICENCEE PRODUCER (FLP)
- f) Karty techniczne potwierdzone przez producenta dla oferowanych składników systemu nawierzchni (mata+ trawa+wypełnienie granulatem EPDM),
- g) Autoryzacja producenta trawy wystawiona dla wykonawcy na realizowaną inwestycję wraz z potwierdzeniem gwarancji udzielonej przez producenta na tę nawierzchnię,
- h) Zaświadczenie niezależnego laboratorium akredytowane przez FIFA, że oferowana nawierzchnia nadaje się do ponownego przetworzenia (recyklingu),

Nadmieniamy, że powyższe dokumenty są wystarczające i potwierdzają, że nawierzchnia spełnia wymagania zarówno FIFA jak i normy EN 15330-1:2013 oraz wymagania Zamawiającego. Zapewniamy, że nawierzchnia jest bezpieczna dla ludzi i środowiska. Zaproponowana trawa została zainstalowana na wielu obiektach w Europie oraz w Polsce. Jako generalny dystrybutor sztucznych traw mieliśmy liczne zapytania o dostępność produktu od firm, które wykonują boiska w całej Polsce, ale na podstawie wymagań przetargowych nie mogliśmy nic zaproponować.

**Gmina Miasto Zakopane - Urząd Miasta Zakopane**  
**ul. Kościuszki 13, 34-500 Zakopane**

Mając powyższe na uwadze wnosimy w celu poszerzenia konkurencyjności o dopuszczenie do przetargu jako rozwiązania równoważnego trawy o zaproponowanych powyżej parametrach i dokumentach.

***Odpowiedź 1***

***Zamawiający nie zmienia treści SWZ.***

**Pytanie 2**

W związku z naszym zainteresowaniem zamówieniem pn. "Budowa i modernizacja stadionu sportowego przy ul. Orkana w Zakopanem" oraz w związku z tym, że w ostatnich dwóch przetargach kwota jaką posiadał Zamawiający była znacznie niższa od ofert Wykonawców czy Zamawiający ograniczył zakres przedmiotu zamówienia lub pozyskał dodatkowe środki na realizację ?

***Odpowiedź 2***

***Zamawiający nie ograniczył zakresu realizacji inwestycji.***

Zgodnie z art. 284 ust. 3 ustawy Pzp Zamawiający przedłuży terminy:

Termin składania ofert uległ zmianie z 04.01.2023 r. na **05.01.2023 r.** godz. 11:00.

Termin otwarcia ofert uległ zmianie z 04.01.2023 r. na **05.01.2023 r.** godz. 11:05.

Termin związania ofertą uległ zmianie z 02.02.2023 r. na **03.02.2023 r.**

Wadium musi obejmować pełen okres związania ofertą tj. do dnia **03.02.2023 r.**

*Z poważaniem*

*Z up. Burmistrza*  
*mgr inż. Andrzej Haładyna*  
*Naczelnik Wydziału Strategii i Rozwoju*